



Estratto del verbale della seduta del

16.10.2024

Auszug aus dem Protokoll der Sitzung
vom

DELIBERAZIONE N.

BESCHLUSS Nr.

179

Oggetto:

Betreff:

Rinnovo del Comitato dei garanti di cui alla legge regionale 11 luglio 2014, n. 4 e s.m. concernente "Interpretazione autentica dell'articolo 10 della legge regionale 21 settembre 2012, n. 6 (Trattamento economico e regime previdenziale dei membri del Consiglio della Regione autonoma Trentino-Alto Adige) e provvedimenti conseguenti".

Erneuerung des Garantenkomitees laut Regionalgesetz vom 11. Juli 2014, Nr. 4 i.d.g.F. „Authentische Interpretation des Artikels 10 des Regionalgesetzes Nr. 6 vom 21. September 2012 (Wirtschaftliche Behandlung und Vorsorgeregelung für die Mitglieder des Regionalrates der Autonomen Region Trentino-Südtirol) und nachfolgende Maßnahmen“.

Arno Kompatscher	Presidente / Präsident	presente/anwesend
Giulia Zanotelli	Vice Presidente sostituta del Presidente / Vizepräsidentin-Stellvertreterin des Präsidenten	presente/anwesend
Franz Thomas Locher	Vice Presidente / Vizepräsident	assente/abwesend
Carlo Daldoss	Assessore / Assessor	presente/anwesend
Angelo Gennaccaro	Assessore / Assessor	presente/anwesend
Luca Guglielmi	Assessore / Assessor	presente/anwesend
Gabriele Morandell	Segretaria generale della Giunta regionale / Generalsekretärin der Regionalregierung	presente/anwesend

Su proposta dell'Assessore Carlo Daldoss

Auf Vorschlag des Assessors Carlo Daldoss

Ripartizione II – Enti Locali, previdenza e
competenze ordinamentali

Abteilung II – Örtliche Körperschaften,
Vorsorge und Ordnungsbefugnisse

Ufficio per la previdenza sociale e per
l'ordinamento delle APSP

Amt für Sozialfürsorge und für die Ordnung der
ÖBPB

In riferimento all'oggetto la Giunta regionale ha discusso e deliberato quanto segue:

Vista la legge regionale 11 luglio 2014, n. 4 e s.m. concernente "Interpretazione autentica dell'articolo 10 della legge regionale 21 settembre 2012, n. 6 (Trattamento economico e regime previdenziale dei membri del consiglio della Regione autonoma Trentino-Alto Adige) e provvedimenti conseguenti";

Visti in particolare gli articoli 12 e 14, comma 1 della suddetta L.R. n. 4/2014 e s.m. che prevedono l'istituzione del Fondo regionale per il sostegno della famiglia e dell'occupazione destinato alla copertura finanziaria di interventi a sostegno della famiglia e dell'occupazione attuati da ciascuna Provincia, in base a criteri e modalità, anche diversificati, individuati dalla Giunta regionale in considerazione delle esigenze avvertite a livello territoriale provinciale;

Visto l'art. 13 che individua i mezzi finanziari che confluiscono nel suddetto Fondo;

Visto l'art. 14, comma 2 della suddetta L.R. n. 4/2014 e s.m., il quale prevede che al fine di verificare e monitorare l'utilizzo delle risorse del Fondo è costituito e disciplinato con deliberazione della Giunta regionale un Comitato di garanti composto da personalità di riferimento delle realtà sociali e delle associazioni che operano sul territorio regionale a favore dei soggetti più deboli della popolazione;

Visto l'art. 14, comma 3 della medesima L.R. n. 4/2014 e s.m. che prevede che fanno parte del Comitato due Consiglieri regionali, di cui uno in qualità di membro dell'Ufficio di Presidenza, designato dallo stesso, e uno in rappresentanza della minoranza, designato dal Collegio dei Capigruppo;

Die Regionalregierung hat über die oben genannte Angelegenheit beraten und Folgendes beschlossen:

Aufgrund des Regionalgesetzes vom 11. Juli 2014, Nr. 4 i.d.g.F. „Authentische Interpretation des Artikels 10 des Regionalgesetzes Nr. 6 vom 21. September 2012 (Wirtschaftliche Behandlung und Vorsorgeregulierung für die Mitglieder des Regionalrates der Autonomen Region Trentino-Südtirol) und nachfolgende Maßnahmen“;

Aufgrund insbesondere der Art. 12 und 14 Abs. 1 des besagten RG Nr. 4/2014 i.d.g.F., in denen die Errichtung des regionalen Fonds zur Unterstützung der Familien und der Beschäftigung vorgesehen wird, welcher zur finanziellen Deckung von Maßnahmen zugunsten der Familien und der Beschäftigung seitens jeder Provinz aufgrund von – auch differenzierten – Kriterien und Modalitäten zu verwenden ist, die von der Regionalregierung angesichts der im jeweiligen Landesgebiet festgestellten Bedürfnisse bestimmt werden;

Aufgrund des Art. 13, in dem die in den Fonds fließenden Finanzmittel angeführt sind;

Aufgrund des Art. 14 Abs. 2 des besagten RG Nr. 4/2014 i.d.g.F., laut dem zur Überprüfung und Überwachung der ordnungsgemäßen Verwendung der Fondsmittel mit Beschluss der Regionalregierung ein Garantenkomitee einzusetzen und zu regeln ist, das sich aus führenden Vertretern der Einrichtungen und Vereinigungen zusammensetzt, die im Regionalgebiet zugunsten der sozial Schwächeren tätig sind;

Aufgrund des Art. 14 Abs. 3 des RG Nr. 4/2014 i.d.g.F., laut dem dem Komitee zwei Regionalratsabgeordnete angehören, von denen einer/eine Mitglied des Präsidiums sein muss und von diesem namhaft gemacht wird und einer/eine in Vertretung der Minderheit vom Fraktionssprecherkollegium ernannt wird;

Considerato che la Giunta regionale con deliberazione n. 189 del 12 settembre 2014, come successivamente integrata e modificata dalle deliberazioni n. 48 del 31 marzo 2016 e n. 169 del 7 settembre 2016, tenuto anche conto di quanto disposto dagli artt. 12 e ss. della suddetta L.R. n. 4/2014, ha provveduto ad individuare le realtà e le associazioni chiamate a far parte del suddetto Comitato dei garanti e a determinare le modalità di funzionamento del Comitato stesso;

Richiamata la deliberazione n. 59 del 17 aprile 2024 con la quale la Giunta regionale ha individuato le realtà e le associazioni chiamate a fare parte del Comitato dei garanti per la XVII legislatura confermando, in seno al Comitato, le realtà e le associazioni come individuate dalle suddette deliberazioni tenuto conto delle finalità della L.R. n. 4/2014 e s.m. e delle materie di competenza del Comitato stesso che risulta, pertanto, composto nel modo seguente:

- assessore/a regionale competente in materia di previdenza sociale;
- un/una rappresentante dell'Amministrazione regionale;
- un/una rappresentante del Forum delle Associazioni Familiari del Trentino e un/una rappresentante della Consulta per la famiglia della Provincia Autonoma di Bolzano;
- un/una rappresentante delle organizzazioni sindacali di ciascuna Provincia autonoma;
- un/una rappresentante del settore lavoro di ciascuna Provincia autonoma;
- un/una rappresentante del settore della famiglia di ciascuna Provincia autonoma;
- un/una rappresentante del settore sociale di ciascuna Provincia autonoma;
- due consiglieri/e regionali, di cui uno/a in qualità di membro dell'Ufficio di Presidenza, designato/a dallo stesso, e uno/a in rappresentanza della minoranza, designato/a dal collegio dei capigruppo;

In Anbetracht der Tatsache, dass die Regionalregierung mit Beschluss vom 12. September 2014, Nr. 189 – später ergänzt und geändert durch die Beschlüsse vom 31. März 2016, Nr. 48 und vom 7. September 2016, Nr. 169 – auch unter Berücksichtigung der Art. 12 ff. des RG Nr. 4/2014 die Einrichtungen und Vereinigungen, die im genannten Garantenkomitee vertreten sind, bestimmt und die Modalitäten für dessen Tätigkeit festgesetzt hat;

Aufgrund des Beschlusses vom 17. April 2024, Nr. 59, mit dem die Regionalregierung die Einrichtungen und Vereinigungen, die im Garantenkomitee vertreten sind, für die XVII. Legislaturperiode bestimmt hat, wobei die in den besagten Beschlüssen festgelegten Einrichtungen und Vereinigungen des Garantenkomitees unter Berücksichtigung der Zielsetzungen des RG Nr. 4/2014 i.d.g.F. und des Zuständigkeitsbereichs des Komitees bestätigt wurden, das sich demnach wie folgt zusammensetzt:

- der/die für die Sozialvorsorge zuständige Regionalassessor/Regionalassessorin;
- eine Person in Vertretung der Regionalverwaltung;
- je eine Person in Vertretung des Dachverbands der Familienorganisationen des Trentino und in Vertretung des Familienbeirats der Autonomen Provinz Bozen;
- je eine Person in Vertretung der Gewerkschaften einer jeden Autonomen Provinz;
- je eine Person in Vertretung der Abteilung Arbeit einer jeden Autonomen Provinz;
- je eine Person in Vertretung der Familienagentur einer jeden Autonomen Provinz;
- je eine Person in Vertretung der Abteilung Soziales einer jeden Autonomen Provinz;
- zwei Regionalratsabgeordnete, von denen einer/eine Mitglied des Präsidiums sein muss und von diesem bestellt wird und einer/eine in Vertretung der Minderheit vom Fraktionssprecherkollegium bestellt wird;

- svolge le funzioni di segreteria un/a funzionario/a dell'Ufficio per la previdenza sociale e per l'ordinamento delle APSP;

Richiamata la stessa deliberazione n. 59 del 17 aprile 2024 ove si è previsto che il Presidente del Comitato, individuato/a nell'assessore/a competente in materia di previdenza, possa delegare di volta in volta una persona che lo/la sostituisca nelle riunioni a cui non possa partecipare e che le due Province autonome, per ciascun/a rappresentante provinciale di competenza, designino un/una componente supplente che sostituisca quello/a effettivo/a nelle riunioni in cui quest'ultimo/a sia impossibilitato/a a partecipare;

Preso atto delle designazioni pervenute;

Preso atto che la Provincia di Trento non ha designato un/una supplente per il settore della famiglia e che la Provincia di Bolzano non ha designato un/una supplente per il settore del lavoro e ritenuto di provvedere comunque alla nomina del Comitato dei garanti al fine di non ostacolare i lavori, rinviando ad un successivo provvedimento l'integrazione della composizione del Comitato stesso non appena la Provincia di Trento e la Provincia di Bolzano avranno provveduto a comunicare i nominativi di competenza;

Ritenuto di confermare le norme di funzionamento del Comitato in argomento previste dalla citata deliberazione della Giunta regionale n. 59/2024 e di rinviare per l'individuazione dei compiti a quanto previsto dall'art. 12 e segg. della suddetta L.R. n. 4/2014;

Rilevata l'opportunità che ai fini della composizione del Comitato sia assicurata un'adeguata presenza di entrambi i generi all'interno del comitato stesso;

Ad unanimità di voti legalmente espressi,

- die Schriftführung wird von einem Beamten/einer Beamtin des Amtes für Sozialvorsorge und für die Ordnung der ÖBPB ausgeübt;

Unter Verweis auf den Beschluss der Regionalregierung vom 17. April 2024, Nr. 59, laut dem der/die Vorsitzende des Komitees – d. h. der/die für Vorsorge zuständige Assessor/Assessorin – jeweils eine Ersatzperson beauftragt, welche ihn/sie im Falle dessen/deren Verhinderung in den Sitzungen vertritt und die beiden Autonomen Provinzen für jeden ihren Vertreter/jede ihre Vertreterin ein Ersatzmitglied im Komitee namhaft machen, welches ihn/sie im Falle dessen/deren Verhinderung in den Sitzungen vertritt;

Nach Kenntnisnahme der eingegangenen Namhaftmachungen;

Nach Kenntnisnahme der Tatsache, dass die Provinz Trient kein Ersatzmitglied in Vertretung der Familienagentur und die Provinz Bozen kein Ersatzmitglied in Vertretung der Abteilung Arbeit namhaft gemacht hat, und nach Dafürhalten, das Garantenkomitee dennoch zu ernennen, damit seine Tätigkeit nicht beeinträchtigt wird, und die Zusammensetzung des Komitees mit einer späterer Maßnahme zu ergänzen, sobald die Provinz Trient und die Provinz Bozen den Namen der jeweiligen Ersatzmitglieder mitteilen;

Nach Dafürhalten ferner, die Geschäftsordnung des Komitees laut Beschluss der Regionalregierung Nr. 59/2024 zu bestätigen und zwecks Bestimmung der Aufgaben auf Art. 12 ff. des RG Nr. 4/2014 zu verweisen;

Nach Dafürhalten, bei der Zusammensetzung des Komitees eine angemessene Vertretung beider Geschlechter zu gewährleisten;

delibera

**beschließt
die Regionalregierung**

mit Einhelligkeit gesetzmäßig abgegebener
Stimmen,

1. di rinnovare per la corrente legislatura il Comitato dei garanti di cui alla legge regionale 11 luglio 2014, n. 4 e s.m. concernente “Interpretazione autentica dell’articolo 10 della legge regionale 21 settembre 2012, n. 6 (Trattamento economico e regime previdenziale dei membri del consiglio della Regione autonoma Trentino-Alto Adige) e provvedimenti conseguenti” che, secondo quanto riportato in premessa, risulta pertanto, composto nel modo seguente:

1. das Garantenkomitee laut Regionalgesetz vom 11. Juli 2014, Nr. 4 i.d.g.F. „Authentische Interpretation des Artikels 10 des Regionalgesetzes Nr. 6 vom 21. September 2012 (Wirtschaftliche Behandlung und Vorsorgeregelung für die Mitglieder des Regionalrates der Autonomen Region Trentino-Südtirol) und nachfolgende Maßnahmen“ für die laufende Legislaturperiode zu erneuern, so dass es – wie eingangs dargelegt – wie folgt zusammengesetzt ist:

1.	Carlo Daldoss o persona da lui delegata Carlo Daldoss oder eine von ihm beauftragte Person	Assessore regionale competente per materia Für das Sachgebiet zuständiger Regionalassessor	Presidente Vorsitzender
2.	Lorenzo Pomini	Rappresentante delle organizzazioni sindacali della provincia di Trento Vertreter der Gewerkschaften der Provinz Trient	Componente Mitglied
3.	Tony Tschenett	Rappresentante delle organizzazioni sindacali della provincia di Bolzano Vertreter der Gewerkschaften der Provinz Bozen	Componente Mitglied
4.	Giuliana Cristoforetti	Rappresentante del Settore Lavoro della Provincia autonoma di Trento Vertreterin der Abteilung Arbeit der Autonomen Provinz Trient	Componente Mitglied
	Stefania Terlizzi	Rappresentante del Settore Lavoro della Provincia autonoma di Trento Vertreterin der Abteilung Arbeit der Autonomen Provinz Trient	Supplente Ersatzmitglied
5.	Flavia Basili	Rappresentante del Settore Lavoro della Provincia autonoma di Bolzano Vertreterin der Abteilung Arbeit der Autonomen Provinz Bozen	Componente Mitglied

	Non designato/a Keine Namhaftmachung	Rappresentante del Settore Lavoro della Provincia autonoma di Bolzano Vertreter der Abteilung Arbeit der Autonomen Provinz Bozen	Supplente Ersatzmitglied
6.	Miriana Detti	Rappresentante dell'Agencia per la coesione sociale della Provincia autonoma di Trento Vertreterin der Landesagentur für sozialen Zusammenhalt der Autonomen Provinz Trient	Componente Mitglied
	Non designato/a Keine Namhaftmachung	Rappresentante dell'Agencia per la coesione sociale della Provincia autonoma di Trento Vertreter/Vertreterin der Landesagentur für sozialen Zusammenhalt der Autonomen Provinz Trient	Supplente Ersatzmitglied
7.	Michela Morandini	Rappresentante del Settore Famiglia della Provincia autonoma di Bolzano Vertreterin der Familienagentur der Autonomen Provinz Bozen	Componente Mitglied
	Carmen Plaseller	Rappresentante del Settore Famiglia della Provincia autonoma di Bolzano Vertreterin der Familienagentur der Autonomen Provinz Bozen	Supplente Ersatzmitglied
8.	Federica Sartori	Rappresentante del Servizio politiche sociali della Provincia autonoma di Trento Vertreterin der Abteilung Soziales der Autonomen Provinz Trient	Componente Mitglied
	Elisabetta Cenci	Rappresentante del Servizio politiche sociali della Provincia autonoma di Trento Vertreterin der Abteilung Soziales der Autonomen Provinz Trient	Supplente Ersatzmitglied
9.	Michela Morandini	Rappresentante del Settore Sociale della Provincia autonoma di Bolzano Vertreterin der Abteilung Soziales der Autonomen Provinz Bozen	Componente Mitglied
	Michela Trentini	Rappresentante del Settore sociale della Provincia autonoma di Bolzano Vertreterin der Abteilung Soziales der Autonomen Provinz Bozen	Supplente Ersatzmitglied
10.	Stefania Tomazzoni	Rappresentante dell' Amministrazione regionale Vertreterin der Regionalverwaltung	Componente Mitglied
11.	Stefania Segnana	Consigliera regionale membro dell'Ufficio di Presidenza Regionalratsabgeordnete – Mitglied des	Componente Mitglied

		Präsidioms	
12.	Brigitte Foppa	Consigliera regionale in rappresentanza della minoranza Regionalratsabgeordnete – in Vertretung der Minderheit	Componente Mitglied
13.	Christa Ladurner	Rappresentante della Consulta per la famiglia della Provincia autonoma di Bolzano Vertreterin des Familienbeirats der Autonomen Provinz Bozen	Componente Mitglied
14.	Paolo Holneider	Rappresentante del Forum delle Associazioni Familiari del Trentino Vertreter des Dachverbands der Familienorganisationen des Trentino	Componente Mitglied

2. di affidare le funzioni di segretaria alla sig.ra Barbara Giacomozzi, sostituta della direttrice dell'Ufficio per la previdenza sociale e per l'ordinamento delle APSP della Regione;

3. di rinviare, per quanto riguarda le modalità relative al funzionamento del comitato e al pagamento dei relativi compensi, a quanto previsto dalla propria deliberazione n. 59 di data 17 aprile 2024 citata in premessa;

4. di rinviare, per quanto riguarda i compiti del Comitato, a quanto previsto dagli artt.12 e segg. della LR n. 4/2014 e s.m..

Contro il presente provvedimento sono ammessi alternativamente i seguenti ricorsi:

- ricorso giurisdizionale al TRGA di Trento ai sensi del d.lgs 02.07.2010, n. 104;
- ricorso straordinario al Presidente della Repubblica da parte di chi vi abbia interesse entro 120 giorni ai sensi del DPR 24.11.1971 n. 1199.

Letto, confermato e sottoscritto.

2. Frau Barbara Giacomozzi, Stellvertreterin der Direktorin des Amtes für Sozialfürsorge und für die Ordnung der ÖBPB der Region mit der Schriftführung zu beauftragen;

3. auf den eingangs erwähnten Beschluss der Regionalregierung vom 17. April 2024, Nr. 59 zu verweisen, was die Modalitäten für die Tätigkeit des Komitees und die entsprechenden Vergütungen anbelangt;

4. auf die Art. 12 ff. des RG Nr. 4/2014 i.d.g.F. zu verweisen, was die Aufgaben des Komitees anbelangt.

Gegen diese Maßnahme können alternativ nachstehende Rekurse eingelegt werden:

- Rekurs beim Regionalen Verwaltungsgericht Trient im Sinne des GvD vom 2. Juli 2010, Nr. 104;
- außerordentlicher Rekurs an den Präsidenten der Republik, der von Personen, die ein rechtliches Interesse daran haben, innerhalb 120 Tagen im Sinne des DPR vom 24. November 1971, Nr. 1199 einzulegen ist.

Gelesen, bestätigt und unterzeichnet

IL PRESIDENTE

LA SEGRETARIA GENERALE
DELLA GIUNTA REGIONALE

DER PRÄSIDENT

DIE GENERALSEKRETÄRIN DER
REGIONALREGIERUNG

Arno Kompatscher

firmato digitalmente / digital signiert

Gabriele Morandell

firmato digitalmente / digital signiert

Questo documento, se trasmesso in forma cartacea, costituisce copia dell'originale informatico firmato digitalmente, valido a tutti gli effetti di legge, predisposto e conservato presso questa Amministrazione (D.Lgs 82/05). L'indicazione del nome del firmatario sostituisce la sua firma autografa (art. 3 D. Lgs. 39/93).

Falls dieses Dokument in Papierform übermittelt wird, stellt es eine für alle gesetzlichen Wirkungen gültige Kopie des elektronischen digital signierten Originals dar, das von dieser Verwaltung erstellt und bei derselben aufbewahrt wird (GvD Nr. 82/2005). Die Angabe des Namens der unterzeichnenden Person ersetzt deren eigenhändige Unterschrift (Art. 3 des GvD Nr. 39/1993).